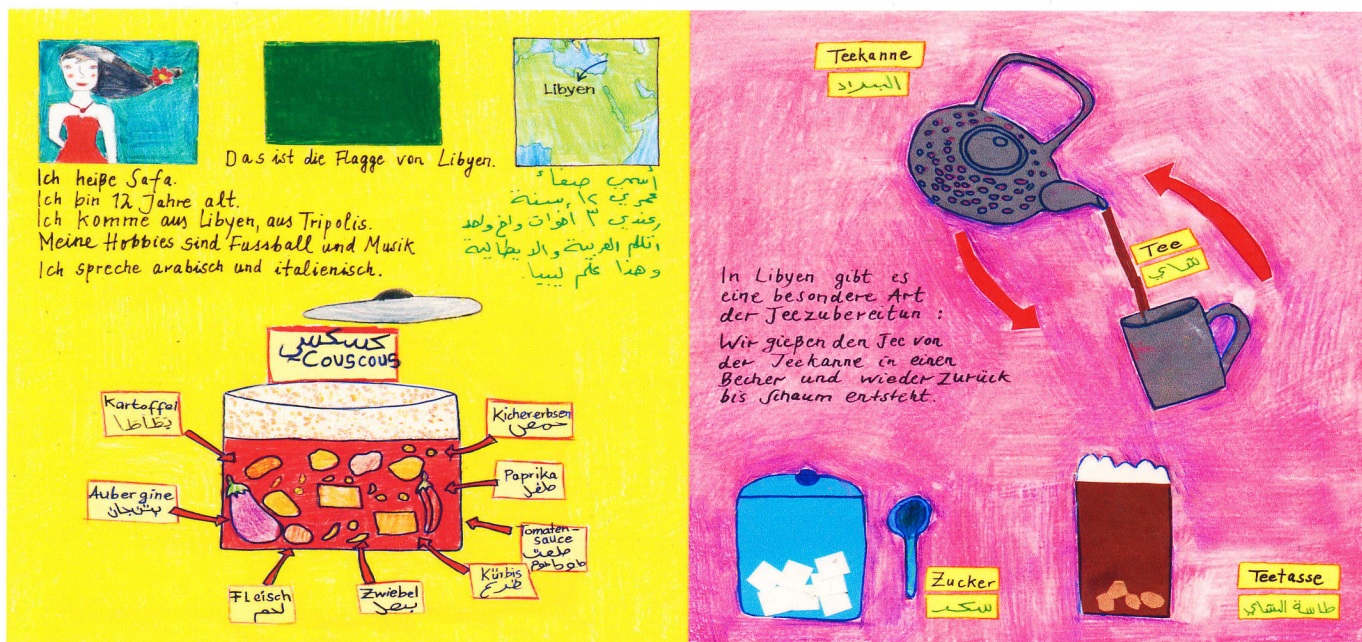


Kinderbücher über Flüchtlinge: Ein Zaun gegen den Schusch

Von Marianne Wellershoff

In ihrem Alltag begegnen viele Kinder dem Schicksal geflüchteter Altersgenossen. Vier neue Bilderbücher beschäftigen sich mit dem Thema.

[...]



Aus Workshops der Berliner Illustratorin Patricia Thoma entstanden ist das Bilderbuch "Willkommen in Deutschland". Bei den Workshops mitgemacht haben Schüler aus Berliner Willkommensklassen, die in anderen Bundesländern Integrationsklassen heißen - also Kinder, die aus dem Ausland kommen und erst Deutsch lernen müssen, bevor sie die Regelklassen besuchen können. In dem Buch stellen die Kinder sich und ihr Land vor, auf Deutsch und in ihrer Muttersprache, und vor allem mit ihren doppelseitigen Buntstift-Zeichnungen.

Welche Zutaten braucht man für Couscous?

Florentina, 11 Jahre alt, kommt aus Rumänien und spielt gerne Fußball. Auch Safa aus Libyen, 12 Jahre alt, betreibt Fußball als Hobby. Sie erklärt in ihren bunten Zeichnungen, welches die richtigen Zutaten für Couscous sind und wie man Tee auf libysche Art korrekt herstellt: immer hin und her zwischen Teekanne und Teetasse gießen, bis Schaum entsteht. Und dann kommt noch Zucker dazu. Das Bilderbuch ist nicht tiefschürfend, aber auch ein schöner Auftakt für ein Gespräch mit Kindern über das Leben in anderen Ländern.